

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi  
 Departament Rynków Rolnych  
**ZINTEGROWANY SYSTEM**

**ROLNICZEJ INFORMACJI RYNKOWEJ**

(Podstawa prawna: Ustawa o rolniczych badaniach rynkowych z dnia 30 marca 2001r.)

**Rynek wołowiny i cieleciny**

(wydanie skrócone)



NR 27/2010

Czwartek, 15 lipca 2010 r.

**Notowania<sup>1</sup> w okresie: 5-11.07.2010r.**

**1. Ceny zakupu bydła rzeźnego w Polsce**

**Tablica 1. Zbiorcze zestawienie danych dotyczących zakupionego bydła rzeźnego w ubojniach w kraju**

Kategoria bydła	CENA ZAKUPU*					Średnia tuszy	masa ciepłej	Liczba sztuk	Struktura zakupu	
	wg w.ż.** [zł/kg]	dla mpc [zł/tonę]	dla mps [zł/tonę]	Zmiana ceny [%]		[kg]	Zmiana	Zmiana	[%]	Zmiana
	2010-07-11	2010-07-11	2010-07-11	tyg.	roczna	2010-07-11	tyg. [%]	tyg. [%]	2010-07-11	tyg. [pkt.%]
<b>Bydło ogółem</b>	4,34	8 327	8 493	-1,0	-14,0	307,5	-0,2	0,4	100,0	-
Buhajki (U+R+O)	4,85	8 820	8 996	-0,8	-17,0	343,2	-0,3	2,4	46,1	0,9
Buhaje (R)	4,57	8 796	8 972	-2,2	-18,7	387,4	-1,0	15,8	2,0	0,3
Wolce (U+R+O)	--				--					
Krowy (R+O+P)	3,64	7 605	7 757	-1,4	-10,0	276,0	-0,9	-0,8	36,1	-0,4
Jałówki (U+R+O)	4,29	8 098	8 259	-1,8	-11,0	265,1	-0,3	-4,2	15,8	-0,7

\* - jest to cena netto zapłacona dostawcom bydła za dostarczony do rzeźni pełnowartościowy żywiec wołowy na bazie franco zakład czyli wraz z kosztami transportu dostawcy jak i rzeźni jeśli poniosła ona koszty transportu związane z zakupem żywca. Cena ta zawiera również wszelkie dodatkowe płatności (premie, nagrody itp.) niezależnie od okresu w jakim zostały wypłacone.

\*\* - w.ż. - waga żywa ( cenę za wagę żywą wyliczono stosując średnie wskaźniki wydajności rzeźnej uzyskane Polsce w roku 2005: bydło ogółem-0,521, buhajki-0,550, buhaje-0,520, wolce-0,540, krowy -0,478, jałówki-0,530),

mpc - masa poubojowa ciepła, mps - masa poubojowa schłodzona

\*\*\* - z uwagi na ustawowy obowiązek nieidentyfikalności danych, ceny nie podano

\*\*\*\* - z uwagi na brak porównywalności danych w obecnym tygodniu, danych nie podano

<sup>1</sup> Badanie cen zakupu i sprzedaży w zakładach mięsnych prowadzone jest na reprezentatywnej próbie. Ceny zakupu rejestrowane są dla klas jakościowych EUROP wg Rozporządzenia Rady (EWG) Nr 1208/81 z dnia 28 kwietnia 1981r. ustalającego wspólnotową skalę klasyfikacji tusz dorosłego bydła (Dz.Urz.WE L 123z 1981r. oraz D.Urz.WE L 106 z 1991r.) oraz Rozporządzenia MRiRW z dnia 2 czerwca 2004r. w sprawie szczegółowego sposobu oznaczania klasy jakości handlowej tusz wołowych (Dz.U. Nr 142 z 2004r. poz.1507) dla masy poubojowej schłodzonej. Badanie cen giełdowych realizowane jest na wybranych giełdach towarowych. Średnie ceny liczone są jako średnie ważone i podawane są bez podatku VAT.

Badanie cen targowiskowych prowadzone jest na targowiskach na których dokonywany jest obrót bydłem a ceny rejestrowane są jako średnie arytmetyczne zrealizowanych transakcji.

Wykorzystanie możliwe z dokładnym podaniem źródła

## Departament Rynków Rolnych

**Tablica 2. Zbiorcze zestawienie danych dotyczących zakupu bydła rzeźnego wg makroregionów**

Kategoria bydła	Cena zakupu				Średnia masa tuszy cieplej		Zmiana tyg. poziomu uboju [%]	Struktura zakupu	
	wg w.ż. [zł/kg]	dla mpc [zł/tonę]	dla mps [zł/tonę]	Zmiana tyg. [%]	[kg]	Zmiana tyg. [%]		[%]	Zmiana tyg. [w pkt.%]
	2010-07-11	2010-07-11	2010-07-11	Zmiana tyg. [%]	2010-07-11	Zmiana tyg. [%]	2010-07-11	Zmiana tyg. [%]	
<b>Centralny</b>									
<b>Bydło ogółem</b>	<b>4,42</b>	<b>8 492</b>	<b>8 662</b>	<b>-0,5</b>	<b>313,6</b>	<b>-0,4</b>	<b>8,9</b>	<b>100,0</b>	<b>-</b>
buhajki	4,90	8 916	9 094	0,0	344,8	-0,2	11,0	56,0	1,1
buhaje	4,75	9 128	9 311	-0,9	399,9	0,6	5,6	1,9	-0,1
wolce	-	-	-	-	-	-	-	-	-
krowy	3,63	7 601	7 753	-1,3	270,5	-1,8	1,6	26,7	-1,9
jałówki	4,21	7 944	8 103	-3,5	264,3	-1,1	15,8	15,5	0,9
<b>Południowy</b>									
<b>Bydło ogółem</b>	<b>4,30</b>	<b>8 248</b>	<b>8 413</b>	<b>-1,4</b>	<b>301,1</b>	<b>-0,6</b>	<b>-6,6</b>	<b>100,0</b>	<b>-</b>
buhajki	4,83	8 780	8 956	-1,4	341,0	-0,5	-11,3	37,2	-2,0
buhaje	4,46	8 573	8 744	-2,7	381,0	-1,0	27,4	1,9	0,5
wolce	-	-	-	-	-	-	-	-	-
krowy	3,66	7 666	7 819	-1,1	279,4	-0,1	-2,4	44,5	1,9
jałówki	4,40	8 304	8 470	-0,5	260,8	-0,8	-8,9	16,4	-0,4
<b>Północny</b>									
<b>Bydło ogółem</b>	<b>4,25</b>	<b>8 163</b>	<b>8 326</b>	<b>-1,5</b>	<b>308,0</b>	<b>0,4</b>	<b>-0,3</b>	<b>100,0</b>	<b>-</b>
buhajki	4,76	8 658	8 832	-1,8	342,9	-0,6	8,8	44,1	3,7
buhaje	4,48	8 620	8 792	-3,2	379,1	-2,7	16,9	2,5	0,4
wolce	-	-	-	-	-	-	-	-	-
krowy	3,58	7 480	7 630	-2,3	276,1	-1,4	-0,3	38,1	0,0
jałówki	4,23	7 987	8 146	-1,3	275,1	1,9	-21,0	15,3	-4,0

\*- z uwagi na ustawowy obowiązek nieidentyfikalności danych, ceny nie podano.

\*\* - z uwagi na brak porównywalności w obecnym tygodniu, danych nie podano

**2. Sprzedaż wołowiny**

**Tablica 3. Średnie ceny netto i struktura sprzedaży ćwierci wołowych w ubojniach bydła na rynek wewnętrzny dla Polski oraz wg makroregionów**

TOWAR	CENA [zł/tona]			Struktura sprzedaży			Wielkość sprzedaży zmiana tyg. [%]**
	2010-07-11	2010-07-04	Zmiana tyg. [%]	2010-07-11	2010-07-04	Zmiana tyg. [%]	
<b>POLSKA</b>							
<b>Ćwierci od buhajków do 2 lat - OGÓLEM</b>	<b>9 779</b>	<b>9 892</b>	<b>-1,1</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>-5,37</b>
ćwierci przednie	6 702	6 925	-3,2	1,52	1,17	29,42	22,47
ćwierci tylne	13 999	13 830	1,2	4,11	2,93	39,94	32,43
ćwierci kompensowane	9 645	9 808	-1,7	94,38	95,90	-1,58	-6,86
<b>Ćwierci od krów rzeźnych - OGÓLEM</b>	<b>7 721</b>	<b>8 206</b>	<b>-5,9</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>-14,32</b>
ćwierci przednie	--	5 773	--	0,00	1,43		
ćwierci tylne	12 600	--	--	0,06	0,00		
ćwierci kompensowane	7 718	8 242	-6,4	99,94	98,57	1,39	-13,13
<b>CENTRALNY</b>							
<b>Ćwierci od buhajków do 2 lat - OGÓLEM</b>	<b>9 776</b>	<b>9 925</b>	<b>-1,5</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>3,08</b>
ćwierci przednie	6 574	10 782	-39,0	0,77	0,21	268,86	280,23
ćwierci tylne	12 555	12 214	2,8	2,74	2,05	33,89	38,02
ćwierci kompensowane	9 723	9 875	-1,5	96,48	97,74	-1,29	1,76
<b>Ćwierci od krów rzeźnych - OGÓLEM</b>	<b>7 864</b>	<b>8 157</b>	<b>-3,6</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>-36,87</b>
ćwierci przednie	--	--	--	0,00	0,00		
ćwierci tylne	*	--	--	*	0,00		
ćwierci kompensowane	7 853	8 157	-3,7	99,79	100,00	-0,21	-37,00
<b>PÓLUDNIOWY</b>							
<b>Ćwierci od buhajków do 2 lat - OGÓLEM</b>	<b>10 180</b>	<b>10 151,3</b>	<b>0,3</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>-20,40</b>
ćwierci przednie	6 550	6 677	-1,9	2,74	2,68	2,34	-18,54
ćwierci tylne	14 539	14 324	1,5	8,44	5,46	54,74	23,17
ćwierci kompensowane	9 878	10 005	-1,3	88,81	91,86	-3,32	-23,04
<b>Ćwierci od krów rzeźnych - OGÓLEM</b>	<b>7 573</b>	<b>8 135</b>	<b>-6,9</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>0,23</b>
ćwierci przednie	--	5 773	--	0,00	3,52		
ćwierci tylne	--	--	--	0,00	0,00		
ćwierci kompensowane	7 573	8 221	-7,9	100,00	96,48	3,64	3,88
<b>PÓLNOCNY</b>							
<b>Ćwierci od buhajków do 2 lat - OGÓLEM</b>	<b>9 301</b>	<b>9 427</b>	<b>-1,3</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>7,77</b>
ćwierci przednie	7 335	--	--	0,99	0,00		
ćwierci tylne	*	15 500	*	*	0,02	*	*
ćwierci kompensowane	9 295	9 426	-1,4	98,37	99,98	-1,61	6,03
<b>Ćwierci od krów rzeźnych - OGÓLEM</b>	<b>7 847</b>	<b>8 464</b>	<b>-7,3</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>--</b>	<b>2,28</b>
ćwierci przednie	--	--	--	0,00	0,00		
ćwierci tylne	--	--	--	0,00	0,00		
ćwierci kompensowane	7 847	8 464	-7,3	100,00	100,00	0,00	2,28

\* - z uwagi na ustawy o obowiązkach nieidentyfikacji danych, ceny nie podano.

\*\* - z uwagi na brak porównywalności danych w obecnym tygodniu, danych nie podano

Tablica 4. Średnie ceny netto sprzedaży elementów mięsa wołowego z przeznaczeniem na rynek wewnętrzny dla Polski oraz w makroregionach w okresie: 5-11.07.2010r.

Makroregion	Cena sprzedaży [zł/tonę]		Tygodniowa zmiana ceny [%]	
	rostbef z/k	udziec b/k	rostbef z/k	udziec b/k
<b>Ogółem kraj</b>	<b>16459</b>	<b>18650</b>	<b>-3,5</b>	<b>-0,6</b>
Południowo-zachodni	18784	24524	8,7	0,4
Wielkopolski	20811	18089	0,3	0,4
Północno-zachodni	*	26335	*	0,1
Północno-wschodni	20747	18685	1,4	-6,0
Mazowiecko-lódzki	15578	18034	1,1	2,8
Kujawski	12787	24196	-21,0	6,8
Wschodni-dolny	20998	18036	6,2	-4,5
Południowo-środkowy	15934	20555	11,0	3,8

### 3. Ceny bydła<sup>2</sup> na targowiskach

Tablica 5. Średnie krajowe ceny bydła uzyskane w transakcjach targowiskowych

Kategoria informacji	Tydzień**		Zmiana tygodniowa w %
	11.07.10	04.07.10	
<b><u>cieleta 60-100 kg</u></b>			
cena min. w zł/kg	8,00	7,00	14,3
cena max. w zł/kg	12,00	13,50	-11,1
<b>cena średnia w zł/kg</b>	<b>9,47</b>	<b>9,54</b>	<b>-0,7</b>
szacunkowa podaż w szt	434	332	30,7
szacunkowa sprzedaż w szt	286	240	19,2
wsk. warunków atmosferycznych *	2,69	2,76	
<b><u>młode bydło opasowe</u></b>			
cena min. w zł/kg	4,20	3,80	10,5
cena max. w zł/kg	5,40	5,30	1,9
<b>cena średnia w zł/kg</b>	<b>4,85</b>	<b>4,77</b>	<b>1,7</b>
szacunkowa podaż w szt	342	324	5,6
szacunkowa sprzedaż w szt	216	206	4,9
wsk. warunków atmosferycznych *	2,85	2,85	
<b><u>krowy wybrakowane</u></b>			
cena min. w zł/kg	2,10	2,80	-25,0
cena max. w zł/kg	3,60	3,50	2,9
<b>cena średnia w zł/kg</b>	<b>3,06</b>	<b>3,13</b>	<b>-2,2</b>
szacunkowa podaż w szt	474	525	-9,7
szacunkowa sprzedaż w szt	318	362	-12,2
wsk. warunków atmosferycznych *	3,00	3,00	

<sup>2</sup> - dla kategorii występujących w cyklu produkcyjnym żywca wołowego

\* - wsk. war. atmosferycznych zawiera się między liczbą 1 a 3 i jest średnią arytmetyczną z zanotowanych na targowiskach w dniu badań, jednego z trzech stopni pogody: 1-zła, 2-przeciętna i 3-dobra.

### Metodyka badań targowiskowych

Notowania cen bydła na targowiskach realizowane są w 13 województwach w kraju (oprócz<sup>3</sup>: lubuskiego, opolskiego i zachodnio-pomorskiego) na maksymalnie 90 reprezentatywnych targowiskach.

Pod pojęciem targowisko rozumiany jest zorganizowany rynek lokalny, którego dominującymi uczestnikami są okoliczni producenci rolni.

Prezentowane ceny są cenami średnimi arytmetycznymi obliczonymi z odnotowanej liczby zawartych transakcji, tylko dla bydła w określonym wieku i przedziale wagowym:

1. cielęta do chowu lub na rzeź o wadze 60 – 100 kg, zarówno buhajki jak i jałówki,
2. młode bydło opasowe do 1 roku o wadze 200 – 300 kg,
3. krowy wybrakowane po selekcji i starsze powyżej 6 lat

Zestawienie cen dotyczy ostatniego tygodnia, natomiast na poszczególnych targowiskach badania cen dokonywane są raz w tygodniu, raz na dwa tygodnie lub raz w miesiącu (w zwyczajowo przyjęty dzień targowy lub w jeden z kilku dni targowych).

Obroty na tych rynkach mają charakter lokalny. Ceny notowane są już nawet przy pojedynczej transakcji każdej z w/w kategorii bydła.

**Notowań cen dokonują pracownicy Ośrodków Doradztwa Rolniczego**

---

Biuletyn „*Rynek wołowiny i cielęciny*” ukazuje się w każdy czwartek o godz. 13<sup>00</sup>.

Informacje zamieszczane w tym biuletynie przekazywane są przez współpracujące z nami podmioty na podstawie Ustawy o badaniach rynkowych z dn. 30 marca 2001r.

#### **Wydawca:**

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi,

Departament Rynków Rolnych

ul. Wspólna 30, 00-930 Warszawa,

tel. (022) 623-12-54, fax (022) 623-27-06 lub 07

Internet: <http://www.minrol.gov.pl>, E-mail: [biuletyn@minrol.gov.pl](mailto:biuletyn@minrol.gov.pl)

**Autor:** Krzysztof Seredyn tel. (022) 623-12-54; E-mail: [Krzysztof.Seredyn@minrol.gov.pl](mailto:Krzysztof.Seredyn@minrol.gov.pl)

---

<sup>3</sup> w w/w województwach bydło w handlu targowiskowym nie występuje bądź ma charakter incydentalny